

# Instrukcja obsługi



**Przed użyciem ładować słuchawkę  
(słuchawki) przez 24 godziny!**

# PHILIPS



<b>3</b>	<b>Spis treści</b>
<b>4</b>	<b>Ważne informacje</b>
<b>6</b>	<b>Co znajduje się w pudełku</b>
<b>7</b>	<b>VOIP 433</b>
<b>9</b>	<b>Ikony na wyświetlaczu słuchawki</b>
<b>10</b>	<b>Podłączenie</b>
<b>11</b>	<b>Instalowanie telefonu</b>
<b>12</b>	<b>Główne menu</b>
<b>13</b>	<b>Połączenie</b>
<b>18</b>	<b>Książka telefoniczna</b>
<b>22</b>	<b>Rejestr połączeń</b>
<b>23</b>	<b>Lista Wybrane</b>
<b>25</b>	<b>Inne funkcje</b>
<b>36</b>	<b>Korzystanie z interkomu</b>
<b>38</b>	<b>Ustawienia domyślne</b>
<b>39</b>	<b>Rozwiązywanie problemów</b>
<b>40</b>	<b>Informacje</b>
<b>42</b>	<b>Index</b>

## Instrukcja korzystania z VOIP 433

VOIP 433 to telefon zgodny z komunikatorem Windows Live™ Messenger wyposażony w port USB, wykorzystujący linie naziemne, z funkcją komunikacji głosowej zarówno za pośrednictwem Internetu, jak i przez zwykłą linię naziemną.

## Dla Twojego bezpieczeństwa

### Informacje o bezpieczeństwie

Telefon nie został zaprojektowany tak, aby można było wykonywać połączenia ratunkowe w przypadku braku prądu. Aby móc wykonywać połączenia ratunkowe należy dysponować alternatywnym aparatem.

### Zasilanie

Produkt wymaga źródła prądu o napięciu 220–240 V, jednofazowego, zmiennego, poza instalacjami informatycznymi zdefiniowanymi w normie EN 60950.

### Bateria

Słuchawka wymaga źródła prądu składającego się z dwóch ładowalnych baterii NiMH, rozmiar AAA, napięcie 1.2V, moc 750mAh (HR10/44). W PRZYPADKU UŻYWANIA NIEWŁAŚCIWEGO RODZAJU BATERII, WYŚWIETLONY ZOSTANIE KOMUNIKAT Z OSTRZEŻENIEM.

**OSTRZEŻENIE:** Zgodnie z kryteriami przedstawionymi w normie IEC 60950, sieć elektryczna jest sklasyfikowana jako niebezpieczna. Jediną metodą odłączenia urządzenia od zasilania jest wyciągnięcie wtyczki z gniazdka. Upewnij się, że gniazdko znajduje się blisko aparatu i zawsze jest łatwo dostępne.

**OSTRZEŻENIE:** JEŚLI WŁOŻONA ZOSTAŁA NIEWŁAŚCIWA BATERIA, ISTNIEJE RYZYKO WYBUCHU. Nigdy nie należy używać baterii, które nie mogą być ponownie ładowane. Stosuj wyłącznie baterie takiego rodzaju, jakie zostały dostarczone z telefonem. Baterie NiMH muszą być utylizowane zgodnie z odpowiednimi przepisami dotyczącymi pozbywania się odpadów.

## Środki bezpieczeństwa

- > Nie wolno pozwolić na to, aby słuchawka zetknęła się z płynami lub wilgocią.
- > Nie wolno otwierać słuchawki ani stacji bazowej. Stwarza to ryzyko porażenia prądem o wysokim napięciu.
- > Nie można pozwolić na to, aby styki baterii lub ładowarki zetknęły się z zewnętrznymi substancjami przewodzącymi.
- > Istnieje niewielkie prawdopodobieństwo uszkodzenia telefonu przez wyładowanie elektryczne podczas burzy. Zaleca się odłączenie telefonu od gniazda USB podczas burzy.
- > Nie należy korzystać ze słuchawki w obszarach zagrożonych wybuchem, takich jak miejsca z wyciekami gazu.
- > Należy dopilnować, aby małe dzieci nie bawiły się telefonem.
- > Ponieważ telefon pracuje z wykorzystaniem sygnałów radiowych przesyłanych między stacją bazową i słuchawką, użytkownicy aparatów słuchowych mogą słyszeć zakłócenia w postaci szumów.
- > Zaleca się, aby telefon nie był stosowany w pobliżu wyposażenia intensywnej opieki medycznej lub przez osoby z rozrusznikami serca.
- > Telefon może zakłócać pracę elektrycznego wyposażenia, które znajduje się zbyt blisko: sekretarek, telewizora lub radia. Zaleca się umieszczenie stacji bazowej przynajmniej jeden metr od takich urządzeń.
- > Prywatność komunikacji prowadzonej za pomocą tego telefonu nie jest gwarantowana.

## Wymagania dotyczące instalacji

Aby korzystać z telefonu, komputer musi spełniać następujące wymagania:

- System operacyjny Microsoft® Windows® XP.
- Windows Live™ Messenger 8.0 – oprogramowanie i konto.  
Witryna <http://get.live.com/messenger/overview> umożliwia założenie konta i pobranie darmowego oprogramowania.
- Szerokopasmowy dostęp do Internetu, niezbędny do prowadzenia rozmów telefonicznych przez Internet.  
Informacje o opłatach za odpowiednią usługę dostępne u dostawców usług internetowych.
- Komputer musi być włączony i mieć dostęp do komunikatora Windows Live™ Messenger 8.0.
- Osoby znajdujące się na liście kontaktów również muszą mieć dostęp do Windows Live™ Messenger 8.0 oraz dysponować zgodnym urządzeniem audio (wyposażonym w mikrofon i głośnik).
- Zainstalowana przeglądarka Microsoft Internet Explorer wersja 6 (SP1) lub wyższa (nie jest wymagane używanie jej jako przeglądarki domyślnej).

## Potrzebujesz pomocy

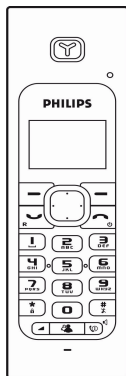
**Aby zobaczyć sposoby rozwiązywania problemów i często zadawane pytania:**

Pomoc on-line: [www.p4c.philips.com](http://www.p4c.philips.com)

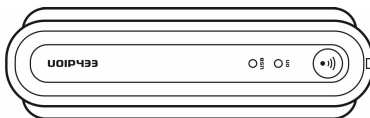
Rozwiązywanie problemów: patrz strona 39

Zaktualizowane informacje dla użytkowników są dostępne w witrynie: [www.p4c.philips.com](http://www.p4c.philips.com)

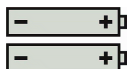
# Co znajduje się w pudełku



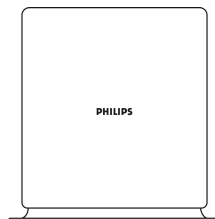
Słuchawka  
VOIP 433



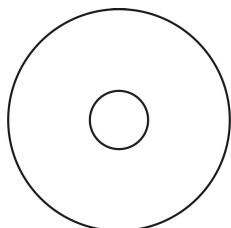
Stacja bazowa VOIP 433



Dwie baterie AAA



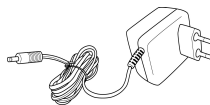
Ładowarka



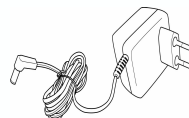
CD-ROM



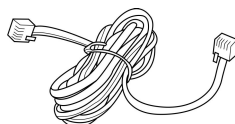
Skrócona instrukcja obsługi



1 zasilacz do ładowarki

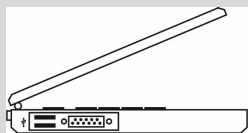


1 zasilacz do stacji  
bazowej

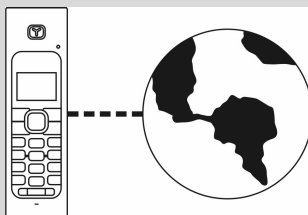


Kabel telefoniczny i zasilacz\* (jeśli jest potrzebny)  
\*(zob. uwaga w rozdziale "Podłączenie", strona 10)

## Co jeszcze jest potrzebne:



Komputer biurowy lub  
przełazowy z wolnym  
portem USB



Linia telefoniczna

- Szerokopasmowe połączenie internetowe.
- Komputer z systemem operacyjnym Microsoft® Windows® XP.
- Windows Live™ Messenger zainstalowany na komputerze oraz konto Windows Live™ Messenger. Zob <http://get.live.com/messenger/overview>.

**Uwaga:** Wymagane jest zainstalowanie na komputerze przeglądarki Microsoft Internet Explorer w wersji 6 (SP1) lub wyższej; nie musi jednak być ona przeglądarką domyślną.

## Informacje o słuchawce

**1 Słuchawka****2 Dioda LED**

Miganiem sygnalizuje połączenie przychodzące.  
Miga równomiernie, sygnalizując oczekujące wiadomości.

**3 Wyświetlacz, opis ikon na stronie 9****4 Prawy i lewy klawisz programowy**

Bieżące funkcje klawiszy programowych są wyświetlane nad klawiszami.

**5 Klawisz centralny**

Służy do poruszania się po menu.  
Naciskając strzałkę w górę i strzałkę w dół, gdy telefon jest w trybie gotowości, można przeglądać KS. TELEFON.  
Naciskając strzałkę w górę i strzałkę w dół, gdy telefon jest w trybie gotowości, można przeglądać listę WYBRANE.

**6 Klawisz Zakończ**

Kończy połączenie.  
Służy do odrzucania połączeń z komunikatorem Windows Live™ Messenger.  
Zamyka menu.

**7 Klawisz rozmowy i ponownego wybierania numeru**

Służy do wykonywania i odbierania połączeń telefonicznych.  
Służy do wysyłania sygnału ponownego nawiązywania połączenia podczas rozmowy.  
Służy do odbierania połączenie z komunikatorem Windows Live™ Messenger.

**8 Klawisz symbolu funta, wyłączenia dzwonka i paazy**

Służy do wprowadzania paazy.  
Służy do włączania i wyłączenia dzwonka.

**9 Klawisz listy rozmów i trybu głośnomówiącego**

Służy do otwierania listy połączeń.  
Służy do włączania i wyłączenia trybu głośnomówiącego podczas rozmowy.

**10 Klawisz listy kontaktów**

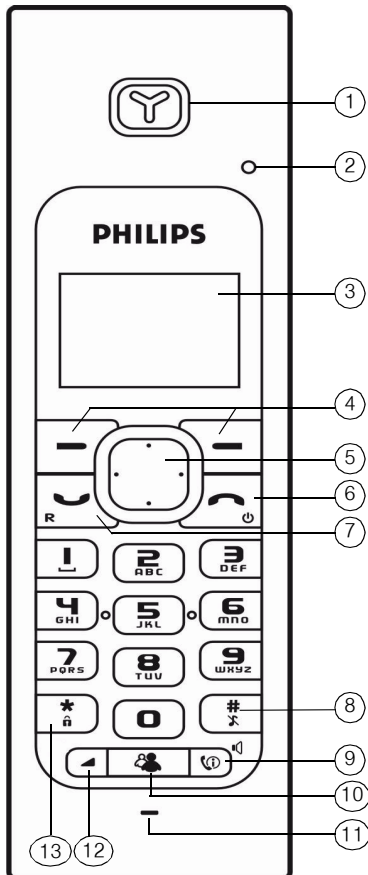
Służy do otwierania listy kontaktów.

**11 Mikrofon****12 Klawisz regulacji głośności**

Służy do regulacji głośności

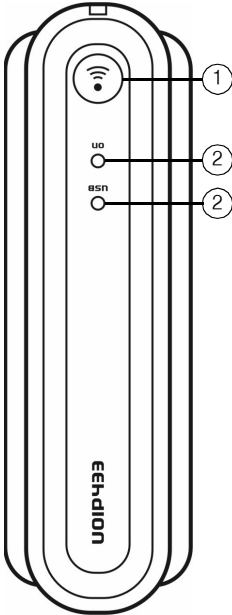
**13 Klawisz gwiazdki i blokady**

Służy do wprowadzania symbolu \*.  
Służy do blokowania klawiatury.



**\*Uwaga!** Aktywacja zestawu głośnomówiącego może gwałtownie zwiększyć poziom głośności. Upewnij się, że słuchawka nie znajduje się zbyt blisko ucha.

## Informacje o stacji bazowej



### 1 Klawisz przywołania

Służy do przywoływania słuchawki. Pozwala zarejestrować słuchawkę.

### 2 Dioda LED na stacji bazowej

- Świeci się, gdy stacja bazowa jest zasilana.
- Miga równomiernie, sygnalizując oczekujące połączenie przez linię naziemną i w trakcie trwania takiego połączenia.
- Miga powoli podczas przywoływania słuchawki.
- Miga szybko w trybie rejestracji.
- Świeci się, gdy port USB jest używany i gdy baza jest zasilana.

## Główne funkcje

### Lista kontaktów



- Pozwala korzystać z komunikatora Windows Live™ Messenger za pomocą słuchawki.
- Pokazuje listę kontaktów na wyświetlaczu słuchawki.
- Windows Live™ Messenger Pokazuje status każdego adresu z listy kontaktów komunikatora.
- Pozwala zmieniać status własnego konta za pomocą słuchawki.
- Umożliwia przesyłanie numerów telefonicznych osób z listy kontaktów z komputera do książki telefonicznej słuchawki.
- Wyświetla powiadomienia o wiadomościach e-mail, kontaktach aktywnych online oraz Zaproszeniach IM.

### Telefon dwusystemowy

- Umożliwia odbieranie połączeń ze Windows Live™ Messenger oraz zwyczajnych połączeń telefonicznych.
- Łatwe rozpoznanie rodzaju połączenia dzięki wybieranej przez użytkownika melodii dla każdego systemu.
- Sygnał połączenia oczekującego na drugiej linii.
- Umożliwia wykonywanie połączeń korzystając z obu linii w tym samym czasie z użyciem dwóch słuchawek.



Podczas pierwszego użycia może zaistnieć konieczność odczekania na naładowanie się baterii zanim ikony pojawią się na wyświetlaczu.

Na wyświetlaczu przedstawiane są informacje dotyczące działania telefonu. U góry wyświetlacza mogą zostać wyświetlone następujące ikony.





Połączenie słuchawki ze stacją bazową.



Wykonywanie połączenia.



Bateria naładowana;  Bateria naładowana w połowie;  bateria rozładowana, należy naładować.



Tryb głośnomówiący.



Alarm włączony.



Dzwonek wyłączony.



Melodia telefonu.



Windows Live™ Messenger Melodia komunikatora.



Głośność.



Windows Live™ Messenger Poczta głosowa komunikatora.



Wskaźnik wiadomości oczekujących.



Blokada klawiatury.



Poziom głośności/kontrastu.



Nazwisko.



Numer.



Melodia połączenia wewnętrznego.



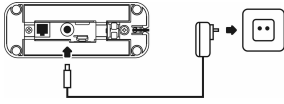
Tryb.



Kontrast.

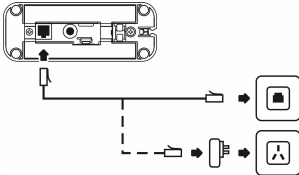


Nowa wiadomość e-mail.

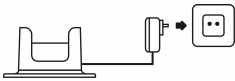


1. Włóż wtyczkę przewodu zasilającego do gniazda znajdującego się na spodzie stacji bazowej, a następnie podłącz zasilacz do gniazda zasilania.

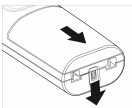
**Uwaga:** W opakowaniu oprócz kabla telefonicznego może znajdować się zasilacz. W takim wypadku, przed podłączeniem kabla do gniazda telefonicznego, należy podłączyć go najpierw do zasilacza.



2. Podłącz przewód linii telefonicznej do gniazda znajdującego się na spodzie stacji bazowej oraz do gniazda telefonicznego w budynku.



3. Każda słuchawka jest dostarczana z ładowarką i zasilaczem. Włóż wtyczkę przewodu zasilającego do gnieździe znajdującym się na spodzie ładowarki. Podłącz zasilacz do gniazda zasilania.



4. Aby wyjąć przegródkę na akumulator, odbezpiecz zamknięcie przegródki na baterię znajdujące się na spodzie słuchawki.



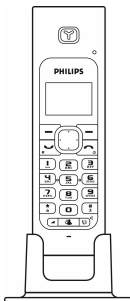
5. Umieść 2 baterie NIMH AAA (w zestawie) w przegródce na baterie w słuchawce, sprawdzając przy tym ich polaryzację.

6. Pewnie wsuń zamknięcie baterii na miejsce w taki sposób, aby zamknięcie zostało zablokowane.

**Uwaga:** Stacja bazowa lub ładowarka podczas ładowania lub użytkowania używania muszą być zawsze podłączone do gniazda zasilania. Należy używać wyłącznie akumulatorów. Gwarancja nie obejmuje akumulatorów ani innych elementów o ograniczonym czasie trwałości lub narażonych na zużycie.


7. Słuchawka może nie włączyć się przez około 15 minut, jeżeli poziom baterii jest zbyt niski. Przed pierwszym użyciem należy ładować akumulatory przez co najmniej 24 godziny. Podczas pierwszego ładowania słuchawka może się nagrzać. Jest to normalne zjawisko.

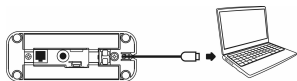
**Uwaga:** Należy używać wyłącznie przewodów i zasilaczy dostarczanych wraz z produktem.



## Przygotowanie

Aby rozpocząć połączenie przez komunikator Windows Live™ Messenger:

1. Włącz komputer i otwórz witrynę <http://get.live.com/messenger/overview>, aby zainstalować komunikator Windows Live™ Messenger i utworzyć konto (jeżeli jeszcze go nie posiadasz).
2. Podłącz wtyczkę USB bezpośrednio do portu USB komputera.
3. Po włączeniu słuchawki na wyświetlaczu pojawi się wiadomość WITAMY!. Naciśnij dowolny klawisz, aby utworzyć menu Kraj.
4. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać odpowiedni kraj. Naciśnij klawisz **OK**, aby potwierdzić wybór. Po naciśnięciu klawisza **OK** telefon zostanie uruchomiony ponownie.




## Trwałość baterii i zasięg słuchawki


Optymalną pojemność baterii osiąga się po trzech cyklach pełnego ładowania/rozładowania. Przy wyjściu poza zasięg usłyszysz trzaski w słuchawce – należy wtedy wrócić w pobliże stacji bazowej. Stację bazową należy umieścić z dala od innych urządzeń elektrycznych, aby optymalnie wykorzystać jej zasięg.

Czas pracy baterii w trybie rozmowy	Czas pracy baterii w trybie gotowości	Zasięg wewnątrz budynków	Zasięg na zewnątrz
do 10 godzin	do 120 godzin	do 50 metrów	do 300 metrów

**Uwaga:** Jeżeli podczas rozmowy oddalisz się zbyt daleko od stacji

bazowej,  zostanie nadany sygnał braku zasięgu, a na wyświetlaczu pojawi się ikona. Należy wtedy zbliżyć się do stacji bazowej. W przeciwnym przypadku połączenie zostanie przerwane.

Telefon posiada szeroki wybór opcji i funkcji, które zostały pogrupowane w menu.

Aby uzyskać dostęp do głównego menu naciśnij przycisk **MENU** , a następnie naciśnij strzałkę

W GÓRĘ lub strzałkę W DÓŁ , aby przeglądać menu.

Naciśnij przycisk  lub umieść telefon w ładowarce, aby zamknąć menu.

### Menu główne

#### WYŚW.

ZEGAR  
FORMAT CZASU  
NAZWA SŁUCH  
KONTRAST  
JEZYK  
TAPETA  
KOLOR

#### DŹWIĘKI

SŁUCHAWKA  
DŹW KLAWISZY  
DŹW. SŁUCH.

#### ZAAWANS.

TEL. DZIECKA  
AUTO ODP.  
ZEGAR ALARMU  
STOPER  
STOPER  
TRYB DZW.  
PRZYWOŁAJ  
PAUZA

#### SYSTEM

REJESTRACJA  
WYBÓR BAZY  
USUŃ SŁUCH.  
ZMIEN PIN  
WYCZYŚĆ

### Menu Rejestr połączeń (więcej szczegółowych informacji można znaleźć w rozdziale "Rejestr połączeń", strona 22)

#### NIEODEBRANE

UŻYJ NUMERU  
SZCZEGÓŁY  
UŻYJ NUMERU  
LISTA  
DO KS. TEL.  
USUŃ  
DO KS. TEL.  
USUŃ

#### ODEBRANE

UŻYJ NUMERU  
SZCZEGÓŁY  
UŻYJ NUMERU  
LISTA  
DO KS. TEL.  
USUŃ  
DO KS. TEL.  
USUŃ

#### WYBRANE

UŻYJ NUMERU  
SZCZEGÓŁY  
UŻYJ NUMERU  
LISTA  
DO KS. TEL.  
USUŃ  
DO KS. TEL.  
USUŃ

#### ZEGARY DZW.


OST. POŁ.  
WYBRANE  
ODEBRANE  
WSZ. POŁĄCZ.  
USUŃ WSZ.

#### USUŃ POŁ.

NIEODEBR.  
WYBRANE  
ODEBRANE  
WSZ. POŁĄCZ.

### KS. TELEFON.

POKAŹ  
UŻYJ NUMERU  
SZCZEGÓŁY  
EDYTUJ  
USUŃ  
DODAJ WPIS  
SZYBKIE WYB.  
STATUS  
USUN WSZYST

**Uwaga:** W trybie menu w dowolnym momencie naciśnij klawisz  lub umieść telefon w ładowarce, aby go naładować, wyjść z menu i powrócić do trybu gotowości. Wszystkie zmiany, które nie zostaną potwierdzone, nie będą zachowywane.

## Informacje ogólne



Przed wykonaniem jakiegokolwiek połączenia należy zapoznać się z następującymi informacjami.

### Połączenia alarmowe

Windows Live™ Messenger nie obsługuje połączeń alarmowych. Należy zapewnić sobie inny sposób wykonywania takich połączeń.

Aby wykonać połączenie alarmowe za pomocą telefonu VOIP 433, należy wybrać tryb telefonu.

Jeżeli telefon jest w trybie *Messenger™*:

1. Naciśnij klawisz , aby wyjść z trybu komunikatora. Zostanie przywrócony tryb telefonu.
2. Wybierz numer alarmowy i naciśnij klawisz .

Jeżeli telefon jest w trybie *telefonu*:

Po prostu wybierz numer alarmowy i naciśnij klawisz .

### Ostrzeżenie o niskim poziomie baterii

W przypadku niskiego poziomu baterii podczas rozmowy usłyszysz dźwięk ostrzegawczy. Aby uniknąć wyłączenia telefonu przy niskim poziomie baterii, należy jak najszybciej umieścić telefon na ładowarce. Umieszczenie telefonu na ładowarce w celu naładowania baterii zakończy bieżące połączenie.

### Licznik czasu połączenia

Licznik czasu połączenia wskazuje długość trwania bieżącego połączenia na wyświetlaczu. W trakcie trwania pierwszej godziny rozmowy czas wskazywany jest w minutach i sekundach (MM-SS). Po upływie godziny czas wskazywany jest w godzinach i minutach (HH-MM). Odnosi się to wyłącznie do połączeń wykorzystujących linie nazimne.

## Logowanie do konta Windows Live™ Messenger



**Uwaga:** Aby zalogować się do konta Windows Live™ Messenger za pomocą słuchawki telefonu, należy wcześniej automatycznie zapisać na komputerze adres e-mail oraz hasło do tego konta.

Aby zapisać nazwę użytkownika (adres e-mail) i hasło na komputerze:

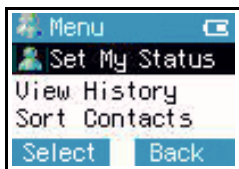
1. Wprowadź nazwę użytkownika (adres e-mail) i hasło na stronie logowania komunikatora Windows Live™ Messenger.
2. Zaznacz pola "Zapamiętaj nazwę" oraz "Zapamiętaj hasło".
3. Kliknij przycisk **SIGN IN** (Zaloguj) w oknie Windows Live™ Messenger. Po zalogowaniu nazwa użytkownika (adres e-mail) i hasło zostaną zapisane na komputerze.

**Uwaga:** Przed zalogowaniem do konta Windows Live™ Messenger linia telefoniczna będzie działała tylko wtedy, gdy stacja bazowa będzie zasilana, a przewód telefoniczny podłączony do gniazda. Przed zalogowaniem do konta Windows Live™ Messenger nie będzie można odbierać wiadomości z komunikatora Windows Live™ Messenger.

Jeżeli nazwa użytkownika i hasło do konta komunikatora są zapisane na komputerze, możliwe jest logowanie na konto Windows Live™ Messenger za pomocą słuchawki telefonu.

1. Naciśnij klawisz .  
Jeżeli nie jesteś jeszcze zalogowany, zostanie wyświetlony ekran logowania. Zostanie pokazana lista użytkowników komunikatora, których hasła zostały zapisane na komputerze.
2. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać konto komunikatora, na które chcesz się zalogować.
3. Naciśnij przycisk **SIGN IN** (Zaloguj).  
Po zalogowaniu zostanie pokazana lista kontaktów danego użytkownika.




## Windows Live™ Messenger Menu



Po zalogowaniu do komunikatora Windows Live™ Messenger, użytkownik może uzyskać dostęp do menu Windows Live™ Messenger przez naciśnięcie klawisza programowego **MENU**. W tym menu można zmieniać status online swojego konta, sortować listę kontaktów, pobrać książkę telefoniczną do słuchawki i korzystać z wielu innych funkcji.


## Połączenia za pomocą Windows Live™ Messenger

### Nawiązywanie połączenia za pomocą komunikatora Windows Live™ Messenger

1. Naciśnij przycisk . Zostanie wyświetlona lista kontaktów.
2. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać użytkownika komunikatora Windows Live™ Messenger, z którym chcesz nawiązać połączenie.
3. Naciśnij przycisk **WYBIERZ**, aby wybrać ten kontakt.
4. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać identyfikator komunikatora Messenger tego użytkownika.
5. Naciśnij przycisk **PC**, aby nawiązać połączenie z danym użytkownikiem.

### Odbieranie połączenia za pomocą komunikatora Windows Live™ Messenger

Odebranie połączenia za pomocą komunikatora Windows Live™ Messenger jest sygnalizowane przez melodię komunikatora Windows Live™ Messenger a na wyświetlaczu pojawi się identyfikator komunikatora Messenger.

Naciśnij przycisk , aby odebrać połączenie.

### Kończenie połączenia za pomocą komunikatora Windows Live™ Messenger


Naciśnij przycisk  lub umieść telefon w ładowarce, aby zakończyć połączenie i powrócić do trybu gotowości.

### Odrzucanie połączenia za pomocą komunikatora Windows Live™ Messenger


Aby odrzucić połączenie oczekujące Windows Live™ Messenger, naciśnij przycisk  na słuchawce telefonu.

## Wykonywanie połączeń telefonicznych

### Połączenie z linii telefonicznej

1. Naciśnij , aby przejść na linię; usłyszysz sygnał telefoniczny.
2. Wpisz numer, który ma zostać wybrany.


### Wybieranie numeru przed połączeniem

1. Wpisz numer, z którym chcesz się połączyć. Numer pojawi się na wyświetlaczu. Możesz wpisać do 20 cyfr.
2. Naciśnij , aby wybrać numer.




**Uwaga:** Naciśnij i przytrzymaj , aby wstawić odstęp.

### Wybieranie numeru w trakcie połączenia/Wybieranie łańcuchowe



Możliwe jest wybieranie numerów z książki telefonicznej po połączeniu z linią telefoniczną lub w trakcie rozmowy. Nie ma limitu ilości numerów wybieranych łańcuchowo.

1. W trakcie połączenia naciśnij **OPCJE**.
2. Wybierz **KS. TELEFON.** z listy i naciśnij klawisz **OK**.
3. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby przeglądać książkę telefoniczną. Naciśnij **SZCZEGÓŁY** > **WYBIERZ**, aby nawiązać nowe połączenie.


### Wykonywanie połączeń z książki telefonicznej


1. W trybie gotowości naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby otworzyć książkę telefoniczną.
2. Wybierz **POKAŻ**. Zostaną wyświetlone wpisy.
3. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać żądany wpis.
4. Naciśnij **OPCJE** > **SZCZEGÓŁY**.
5. Naciśnij , aby nawiązać połączenie z wybranym numerem.

### Wykonywanie połączeń z Listy kontaktów


1. Naciśnij , aby otworzyć listę kontaktów.
2. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać żądany wpis. Naciśnij **WYBIERZ**, aby zobaczyć szczegółowe informacje o kontakcie.
3. Wybierz numer telefonu. Po wybraniu numeru naciśnij **PHONE**, aby nawiązać połączenie przez linię telefoniczną z tym numerem.

## Odbieranie połączeń


W przypadku, gdy połączenie przychodzące pochodzi z telefonu stacjonarnego, usłyszysz melodię telefonu stacjonarnego, a na wyświetlaczu zobaczysz migający symbol .

Naciśnij , aby odebrać połączenie.

### Dwa jednoczesne połączenia przychodzące (z komunikatora oraz z linii telefonicznej)

Na wyświetlaczu pojawi się identyfikator osoby dzwoniącej przez telefon oraz identyfikator osoby korzystającej z komunikatora. Zostaną pokazane dwa przyciski, **PHONE** oraz **PC**. Naciśnij odpowiedni klawisz, aby wybrać jedno z połączeń. Naciśnij , aby wybrać pierwsze z połączeń przychodzących.

## Zakończenie połączenia

Naciśnięcie  lub umieszczenie telefonu na ładowarce zakończy połączenie i przywróci telefon do stanu gotowości.

## Szybkie wybieranie

Często wybierane numery z książki telefonicznej można przypisać klawiszom na słuchawce. Po przypisaniu, naciśnij i przytrzymaj klawisz na słuchawce w trybie gotowości, aby wybrać zapisany numer. Połączenie zostanie zrealizowane na linii stacjonarnej.

Szczegółowe informacje dotyczące przypisywania numerom przycisków szybkiego wybierania w części "Przypisywanie przycisku szybkiego wybierania", strona 20.

## Przywołanie

Podczas połączenia można skorzystać z funkcji przywoływania, aby wykonać drugie połączenie wychodzące lub odebrać drugie połączenie przychodzące.

Naciśnij , gdy usłyszysz dźwięk oczekującego połączenia, a na wyświetlaczu pojawi identyfikator osoby dzwoniącej.

**Uwaga:** Aby móc odbierać lub wykonywać drugie połączenie w trakcie trwania poprzedniego, należy wykupić abonament na usługę połączeń oczekujących u lokalnego usługodawcy telefonicznego.

## Połączenie przychodzące na drugiej linii

Istnieje możliwość odebrania drugiego połączenia przychodzącego na innej linii (np. otrzymanie połączenia telefonicznego w trakcie połączenia Windows Live™ Messenger). Usłyszysz specjalny dźwięk oczekującego połączenia, a na wyświetlaczu pojawi identyfikator osoby dzwoniącej.

Naciśnij klawisz programowy **ODBIERZ**, aby odebrać drugie połączenie przychodzące i zakończyć połączenie bieżące. Aby odrzucić przychodzące połączenie na linii komunikatora, naciśnij **ODRZUC**.






## W trakcie połączenia

### Ustawianie głośności słuchawki w trakcie połączenia

W trakcie połączenia można regulować głośność rozmowy. Do wyboru jest 5 poziomów głośności.

Aby ustawić głośność w trakcie połączenia:

1. Naciśnij . Wyświetlony zostanie bieżący poziom głośności.
2. Naciśnij  ponownie, aby zwiększyć głośność.

Jeżeli poziom głośności osiągnął już maksimum, naciśnij , aby powrócić do poziomu minimalnego.

### Wyciszenie mikrofonu




Jeżeli w trakcie połączenia nie chcesz, aby osoba, z którą rozmawiasz przez telefon słyszała twoją prywatną rozmowę,

1. Naciśnij **WYCISZ**; twój rozmówca nie może cię usłyszeć, jednak ty słyszysz jego.
2. Ponownie naciśnij **WYCISZ**, aby rozmawiać ze swoim rozmówcą.



### Zestaw głośnomówiący

Zestaw głośnomówiący pozwala na swobodną rozmowę bez potrzeby noszenia ze sobą telefonu. Można rozmawiać korzystając z zestawu głośnomówiącego lub mikrofonu telefonu. Zestaw głośnomówiący pozwala innym osobom przebywającym w pomieszczeniu na udział w rozmowie.

Jeżeli w czasie połączenia chcesz użyć zestawu głośnomówiącego,

1. Naciśnij przycisk .  
Możesz słyszeć swojego rozmówcę przez głośnik i rozmawiać za pomocą mikrofonu. Na wyświetlaczu pojawi się symbol .
2. Naciśnij  ponownie, aby wyłączyć tryb głośnomówiący.

### Ustawianie głośności głośnika podczas rozmowy w trybie głośnomówiącym


1. Po podniesieniu słuchawki, naciśnij . Wyświetlony zostanie bieżący poziom głośności.
2. Naciśnij  ponownie, aby zwiększyć głośność.


Za pomocą książki telefonicznej można zarządzać wpisami zawierającymi numery telefonów.

W książce można przechowywać 100 wpisów. W każdej pozycji można zapisać maksymalnie dziesięciodziankową nazwę i dwudziestocyfrowy numer.

Wpisy z książki telefonicznej słuchawki będą dostępne tylko w trybie telefonu. Nie będą natomiast dostępne w trybie komunikatora.

**Uwaga:** Numery telefoniczne można przesłać z książki telefonicznej komunikatora Windows Live™ Messenger do słuchawki. Należy pamiętać, że po pobraniu numerów wszystkie wcześniejsze wpisy przechowywane w słuchawce zostaną usunięte, natomiast niektóre wpisy nieobecne w książce telefonicznej komunikatora Windows Live™ Messenger zostaną zastąpione. Aby przesłać numery telefoniczne z książki telefonicznej komunikatora Windows Live™ Messenger:


Naciśnij , aby włączyć tryb komunikatora, a następnie naciśnij klawisz **MENU**.

Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać z menu pozycję **DOWNLOAD** (Pobierz).


Wykonaj instrukcje pojawiające się na wyświetlaczu, aby pobrać numery telefoniczne z książki


## Dodawanie wpisów do książki telefonicznej

Aby dodać pozycję do książki telefonicznej,

1. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby otworzyć menu książki telefonicznej. Wybierz **DODAJ WPIS** i naciśnij **OK**.
2. Wprowadź nazwę wpisu; powinna ona różnić się od nazw pozostałych wpisów w książce telefonicznej. Naciśnij strzałkę W DÓŁ, aby przejść do następnego wiersza.
3. Wprowadź numer wpisu. Naciśnij strzałkę W DÓŁ, aby wybrać melodię VIP.

**Uwaga:** Melodię VIP można przypisać danej osobie w celu wyróżnienia jej. Melodia VIP będzie stosowana, gdy numer, z którego nawiązano połączenie, dokładnie odpowiada wpisowi z książki telefonicznej.






4. Naciśnij strzałkę W LEWO/W PRAWO , aby wybrać melodię dla danego wpisu. Wybierz **WYL**, jeżeli nie chcesz przypisywać melodii do danego wpisu.
5. Naciśnij **ZAPISZ**, aby zachować wybrane ustawienia.

**Uwaga:** Przytrzymaj , jeśli chcesz wprowadzić pauzę.




Jeśli książka telefoniczna jest pełna, zostanie wyświetlony komunikat **PEŁNE**. Przed dodaniem nowych pozycji należy usunąć stare.

Wprowadzenie do książki telefonicznej identycznej nazwy dla dwóch różnych pozycji nie jest możliwe. W takim przypadku zostanie wyświetlony komunikat **DUPLIKAT NAZWA ZAMIENIC?**. Naciśnij przycisk **OK**, aby zastąpić istniejący wpis nowym, lub naciśnij przycisk **ANULUJ**, aby powrócić do poprzedniego ekranu i wprowadzić zmiany w nazwie.


## Przeglądanie i edycja wpisów w książce telefonicznej

1. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby otworzyć menu książki telefonicznej. Wybierz **POKAŻ**, aby przeglądać listę wpisów.
2. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wyszukać wpis, który chcesz edytować. Naciśnij **OPCJE**, aby otworzyć menu wpisów książki telefonicznej.
3. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **EDYTUJ**, i naciśnij **OK**.
4. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby przechodzić między polami nazwy, numeru i melodii VIP.
5. Naciśnij strzałkę W LEWO/W PRAWO , aby przechodzić między znakami w polach nazwy i numeru lub aby przeglądać melodie w polu melodii VIP.
6. Po zakończeniu edycji naciśnij **ZAPISZ**.

## Usuwanie wpisu z książki telefonicznej

1. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby otworzyć menu książki telefonicznej. Wybierz **POKAŻ**, aby przeglądać listę wpisów.
2. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wyszukać wpis, który chcesz usunąć. Naciśnij **OPCJE**, aby otworzyć menu wpisów książki telefonicznej.
3. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **USUŃ** i naciśnij **OK**.
4. Naciśnij **OK**, gdy zostanie wyświetlone pytanie **POTW.?**.




## Wyszukiwanie pozycji w książce według litery

1. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby otworzyć menu książki telefonicznej. Wybierz **POKAŻ** i naciśnij **OK**.
2. Wprowadź pierwszą literę wpisu, który chcesz wyszukać.





## Szybkie wybieranie wpisów w książce telefonicznej

**Ostrzeżenie:** Szybkie wybieranie jest dostępne tylko w trybie telefonu. Po pobraniu książki telefonicznej z komunikatora Windows Live™ Messenger, wszystkie przypisania przycisków szybkiego wybierania zostaną zresetowane.




### Przypisywanie przycisku szybkiego wybierania

1. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby otworzyć menu książki telefonicznej.
2. Wybierz **SZYBKIE WYB.** i naciśnij **OK**. Zostanie wyświetlony pierwszy przycisk szybkiego wybierania.
3. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać przycisk szybkiego wybierania, który chcesz użyć.
4. Jeżeli do danego przycisku nie jest przypisany żaden numer, zostanie wyświetlony komunikat **PUSTE**. Aby przypisać numer do przycisku, naciśnij **WYBIERZ**, i przejdź do polecenia 6.
5. Zostanie wyświetlona lista wpisów w osobistej książce telefonicznej.
6. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać żądany wpis.
7. Naciśnij **SZCZEGÓŁY**. Zostaną wyświetlone szczegółowe informacje dotyczące wybranego wpisu. Naciśnij **OK**, aby potwierdzić wybór.
8. Naciśnij **ANULUJ**, aby powrócić do menu książki telefonicznej.

### Zmiana przycisku szybkiego wybierania


1. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby otworzyć menu książki telefonicznej.
2. Wybierz **SZYBKIE WYB.** i naciśnij **OK**. Zostanie wyświetlony pierwszy przycisk szybkiego wybierania.
3. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać żądany przycisk szybkiego wybierania.
4. Jeżeli do danego przycisku jest już przypisany dowolny numer, zostanie wyświetlona nazwa i numer danego wpisu. Naciśnij **OPCJE**. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **ZMIEN**. Naciśnij **OK**.
5. Zostanie wyświetlona lista wpisów w osobistej książce telefonicznej.
6. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać żądany wpis.
7. Naciśnij **SZCZEGÓŁY**. Zostaną wyświetlone szczegółowe informacje dotyczące wybranego wpisu. Naciśnij **OK**, aby potwierdzić wybór.
8. Naciśnij **ANULUJ**, aby powrócić do menu książki telefonicznej.

## Usuwanie przycisku szybkiego wybierania

1. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby otworzyć menu książki telefonicznej.
2. Wybierz **SZYBKIE WYB.** i naciśnij **OK**. Zostanie wyświetlony pierwszy przycisk szybkiego wybierania.
3. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać wpis przycisku szybkiego wybierania, który chcesz usunąć.
4. Naciśnij **OPCJE**. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **USUŃ**. Naciśnij **OK**.
5. **POTW.?** zostanie wyświetlony. Naciśnij **OK**, aby potwierdzić wybór.
6. Naciśnij **ANULUJ**, aby powrócić do menu książki telefonicznej.

## Wyświetlanie ilości dostępnego miejsca w książce telefonicznej

W książce telefonicznej przechowywana jest informacja o zużytej i dostępnej pamięci.




1. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby otworzyć menu książki telefonicznej.
2. Wybierz **STATUS**, aby wyświetlić informacje o ilości wolnej i używanej pamięci, a następnie naciśnij **OK**.
3. Naciśnij **OK**, aby powrócić do menu książki telefonicznej.

W telefonie zapisywane są wszystkie połączenia wychodzące, przychodzące i nieodebrane. Można uzyskać dostęp do listy ostatnich 20 nieodebranych, 10 przychodzących i 10 wychodzących połączeń. Każdy zachowany wpis może zawierać nazwę o długości do 12 znaków, numer o długości do 20 cyfr.

W przypadku połączeń przychodzących i nieodebranych, zapis połączenia zostanie zarejestrowany automatycznie tylko w przypadku posiadania u lokalnego usługodawcy telekomunikacyjnego abonamentu na usługę identyfikacji numeru dzwoniącego (caller ID). Połączenia wykonywane za pomocą Windows Live™ Messenger w trybie komunikatora nie będą rejestrowane.

W przypadku posiadania kilku słuchawek, każda słuchawka zawiera własną listę połączeń.



## Przeglądanie rejestru połączeń

1. Naciśnij . Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać listę **WYBRANE**, **NIEODEBRANE** lub **ODEBRANE**. Następnie naciśnij **OK**.
2. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby przeglądać rejestr połączeń.
3. Naciśnij **OPCJE** i wybierz **SZCZEGÓŁY**, aby przeglądać informacje o liście połączeń.

## Kopiowanie wpisu z rejestru połączeń do książki telefonicznej

Jeżeli numery telefoniczne znajomych bądź członków rodziny nie zostały jeszcze zapisane, można skopiować zarejestrowane połączenia, aby zapisać informacje kontaktowe na ich temat.


Po wyświetleniu zarejestrowanego połączenia (zob. "Przeglądanie rejestru połączeń" powyżej),

1. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać numer, który ma zostać zapisany.
2. Naciśnij **OPCJE**.
3. Aby dodać numer do książki telefonicznej, wybierz **DO KS. TEL.**.
4. Podaj nazwę wpisu i naciśnij strzałkę W DÓŁ, aby przejść do następnego pola.
5. Jeżeli jest to konieczne, edytuj numer i naciśnij strzałkę W DÓŁ.
6. Naciśnij strzałkę W LEWO/W PRAWO , aby w miarę potrzeby wybrać melodię VIP dla tego wpisu. Po zakończeniu naciśnij **ZAPISZ**, aby zachować wybrane ustawienia.

**Uwaga:** Zapisany w książce telefonicznej numer w dalszym ciągu znajduje się na liście połączeń, jednak występuje on pod nową zapisaną nazwą.




## Usuwanie wpisu z rejestru połączeń

Można usunąć każdy pojedynczy wpis z listy. Aby usunąć wpis:

1. Przeglądając rejestr połączeń (zob. "Przeglądanie rejestru połączeń" powyżej), wybierz wpis do usunięcia i naciśnij **OPCJE**.
2. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **USUŃ**. Naciśnij **OK**.
3. Naciśnij klawisz **OK**, aby potwierdzić.

## Usuwanie wszystkich wpisów z rejestru połączeń




Można usunąć wszystkie zapisy połączeń na raz. Aby usunąć wszystkie wpisy na liście:

1. W trybie gotowości naciśnij przycisk , aby otworzyć menu Rejestr połączeń.
2. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **USUŃ POŁ..** Naciśnij **OK**.
3. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać listę, której zawartość ma zostać usunięta. Jeżeli chcesz usunąć zawartość wszystkich list, wybierz **WSZ. POŁĄCZ..** Naciśnij **OK**, aby usunąć wybraną listę.
4. Naciśnij klawisz **OK**, aby potwierdzić.

## Lista Wybrane

W telefonie zapisywanych jest 10 ostatnich wybranych numerów/kontaktów. W przypadku posiadania kilku słuchawek, każda z nich posiada własną listę numerów wybranych.




## Przeglądanie listy numerów wybranych i ponowne wybieranie numeru

1. Naciśnij strzałkę W LEWO/W PRAWO , aby otworzyć listę numerów wybranych. Zostanie ona wyświetlona.
2. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby przejrzeć 10 ostatnich wybranych numerów.
3. Wybierz numer, z którym chcesz się połączyć i naciśnij , aby ponownie wybrać ten numer.

### Dopasowanie do wpisu w książce telefonicznej

Jeżeli wybierany numer odpowiada numerowi w książce telefonicznej, zamiast numeru wyświetlona zostanie nazwa z książki telefonicznej.


## Zapisywanie numeru z listy numerów wybranych do książki telefonicznej

1. Naciśnij strzałkę W LEWO/W PRAWO , aby otworzyć listę WYBRANE.
2. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać numer, który chcesz zapisać.
3. Naciśnij **OPCJE**. Naciśnij strzałkę W DÓŁ, aby wybrać **DO KS. TEL.** i naciśnij **OK**.
4. Wprowadź nazwę pozycji. Naciśnij strzałkę W DÓŁ, aby przejść do pola numeru.
5. Jeżeli jest to konieczne, dokonaj edycji numeru. Naciśnij strzałkę W DÓŁ, aby przejść do pola Melodia.
6. Naciśnij strzałkę W LEWO/W PRAWO , aby ewentualnie wybrać melodię VIP dla tego wpisu.
7. Naciśnij **ZAPISZ**, aby zachować wybrane ustawienia.

**Uwaga:** Pozycja zapisana w książce telefonicznej w dalszym ciągu znajduje się na liście numerów wybranych, jednak występuje on pod nową zapisaną nazwą.




## Usuwanie ostatnio wybieranych numerów

Można usunąć każdą pojedynczą pozycję z listy.

1. Wyszukaj pozycję wybranego numeru, którą chcesz usunąć, i naciśnij **OPCJE**.
2. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **USUŃ**. Naciśnij **OK**.
3. Naciśnij klawisz **OK**, aby potwierdzić.

## Usuwanie całej listy wybranych numerów

Zamiast usuwać wpisy kolejno jeden po drugim, można usunąć całą listę wybranych numerów.

1. W trybie gotowości naciśnij przycisk , aby otworzyć menu Rejestr połączeń.
2. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **USUŃ POŁ.**. Naciśnij **OK**.
3. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **WYBRANE**. Naciśnij **OK**, aby usunąć.
4. Naciśnij klawisz **OK**, aby potwierdzić.





## Blokada klawiatury

Aby zapobiec przypadkowemu naciśnięciu klawiszy, klawiatura może zostać zablokowana. W trakcie blokady nadal możliwe jest odbieranie rozmów przychodzących przez naciśnięcie

przycisku .

W trakcie rozmowy klawiatura jest aktywna. Po zakończeniu rozmowy klawiatura zostaje ponownie zablokowana.

1. W trybie bezczynności naciśnij i przytrzymaj przycisk . Blokada klawiatury,  pojawi się na wyświetlaczu.
2. Naciśnij ponownie i przytrzymaj przycisk **ODBLOK.**, aby odblokować klawiaturę.

## Przywoływanie

Funkcja umożliwiająca zlokalizowanie słuchawek.

Naciśnij przycisk  na stacji bazowej.

Wszystkie słuchawki zarejestrowane w danej bazie wyemitują przez 30 sekund dźwięk przywoływania, a na wyświetlaczu pojawi się komunikat **PAGING**.

### Aby zakończyć przywołanie:

Naciśnij klawisz programowy **STOP** lub  na jednej ze słuchawek lub naciśnij ponownie

przycisk  na stacji bazowej.

**Uwaga:** Słuchawka nie wyemituje melodii przywoływania, jeśli jest wyłączona lub nie znajduje się w stanie bezczynności. Jednak wszystkie pozostałe słuchawki wyemitują ten dźwięk.

## Wyciszenie pierwszego dzwonka przed identyfikacją numeru

Jeśli posiadasz abonament na usługę identyfikacji numeru, telefon wyciszy pierwszy dzwonek przed przeprowadzeniem identyfikacji. Po zresetowaniu funkcja wyciszania pierwszego dzwonka zostanie wyłączona. Po pierwszej rozmowie telefon automatycznie wykryje, czy usługa identyfikacji numeru jest aktywna. Jeśli tak, to po pierwszym połączeniu telefon zacznie wyciszać pierwszy dzwonek.

**Uwaga:** Po aktywacji wyciszania pierwszego dzwonka pierwszy dzwonek przed zidentyfikowaniem numeru będzie wyciszony, nawet jeśli usługa identyfikacji zostanie wyłączona. Jeśli po wyłączeniu usługi identyfikacji chcesz wyłączyć wyciszanie pierwszego dzwonka, konieczne jest chwilowe odłączenie od zasilania stacji bazowej.

## Włączanie/wyłączanie słuchawki




Aby wyłączyć telefon, naciśnij i przytrzymaj przycisk . Telefon musi być w stanie bezczynności.

Aby włączyć telefon, naciśnij przycisk  lub umieść słuchawkę na ładowarce.

Słuchawka powinna zostać automatycznie włączona.




## Sortowanie listy kontaktów Windows Live™

Listę kontaktów Windows Live™ można sortować według własnych preferencji.

1. Naciśnij . Zostanie wyświetlona lista kontaktów.
2. Naciśnij klawisz programowy **MENU**, aby wejść do menu trybu komunikatora.
3. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **SORT CONTACTS** (Sortuj kontakty). Naciśnij klawisz programowy **WYBIERZ**.
4. Listę kontaktów można sortować według grupy, według nazwy alfabetycznie lub według dostępności.  
Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby rozpocząć sortowanie według wybranej metody, a następnie naciśnij klawisz programowy **WYBIERZ**.
5. Naciśnij **BACK** (Wróć), aby powrócić do listy kontaktów. Lista kontaktów zostanie posortowana według wybranej metody.

## Zmiana statusu online

Za pomocą słuchawki można zmienić własny status online.



1. Naciśnij . Zostanie wyświetlona lista kontaktów.
2. Naciśnij klawisz programowy **MENU**, aby wejść do menu trybu komunikatora.
3. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **SET MY STATUS** (Ustaw status). Naciśnij klawisz programowy **WYBIERZ**.
4. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać żądany status. Naciśnij klawisz programowy **WYBIERZ**, aby zapisać wybrane ustawienia.

Znaczenie każdej ikony znajduje się w poniższej tabeli.

	ONLINE		OFFLINE
	ZAJĘTY		POZA ZASIĘGIEM
	KONTAKT ZABLOKOWANY		ROZMOWA
	GRUPA		ROZMOWA TELEFONICZNA

## Konfiguracja powiadomień komunikatora Windows Live™ Messenger

Możliwe jest otrzymywanie powiadomień o nowych wiadomościach e-mail, kontaktach online, zaproszeniach IM oraz powiadomień komunikatora.






1. Naciśnij . Zostanie wyświetlona lista kontaktów.
2. Naciśnij klawisz programowy **MENU**, aby wejść w menu trybu komputera.
3. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **SETUP ALERTS** (Konfiguracja powiadomień). Naciśnij klawisz programowy **WYBIERZ**.
4. Wybierz pozycję, odpowiadającą powiadomieniom, które chcesz otrzymywać i naciśnij klawisz programowy **WYBIERZ**.
5. Wybierz sposób powiadamiania:  
Wybierz **WYCISZ** jeżeli nie chcesz otrzymywać powiadomień dźwiękowych, wybierz **AUDIBLE** (Dźwiękowe), jeżeli chcesz otrzymywać powiadomienia dźwiękowe, lub wybierz **NONE** (Brak), aby wyłączyć powiadomienia.
6. Naciśnij klawisz programowy **WYBIERZ**, aby zapisać wybrane ustawienia.

## Personalizacja dźwięków


Możliwe jest przypisanie różnych melodii o różnym poziomie głośności do każdej słuchawki.


Różne melodie mogą być przypisane do Windows Live™ Messenger, połączeń telefonicznych i połączeń wewnętrznych.

### Wybór głośności dzwonka i melodii dla słuchawki




1. Naciśnij **MENU**.
2. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **DŹWIĘKI** i naciśnij **OK**.
3. Wybierz **SŁUCHAWKA** i naciśnij **OK**.
4. Naciśnij strzałkę W LEWO/W PRAWO , aby dostosować głośność dzwonka. Naciśnij strzałkę W DÓŁ, aby rozpocząć wybieranie melodii dla komunikatora Windows Live™ Messenger.
5. Naciśnij strzałkę W LEWO/W PRAWO , aby wybrać melodię dla linii komunikatora Windows Live™ Messenger. Naciśnij strzałkę W DÓŁ, aby rozpocząć wybieranie melodii dla linii telefonicznej.
6. Naciśnij strzałkę W LEWO/W PRAWO , aby wybrać melodię dla linii telefonicznej. Naciśnij strzałkę W DÓŁ, aby rozpocząć wybieranie melodii dla linii wewnętrznej.
7. Naciśnij strzałkę W LEWO/W PRAWO , aby wybrać melodię dla linii wewnętrznej.
8. Naciśnij **OK**, aby zapisać ustawienia.

## Skrót do włączania/wyłączania dzwonka słuchawki

W trybie bezczynności, naciśnij i przytrzymaj , aby włączyć lub wyłączyć dzwonek w słuchawce.

Symbol  oznacza, że dzwonek został wyłączony. Przy połączeniach przychodzących nie będzie emitowany żaden dźwięk.



## Włączanie/wyłączanie dźwięku klawiszy

1. Naciśnij **MENU**.
2. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **DŹWIĘKI**, i naciśnij **OK**.
3. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **DŹW KLAWISZY**, a następnie naciśnij **OK**.
4. Zostaną wyświetlone bieżące ustawienia. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **WŁ** lub **WYŁ**.
5. Naciśnij **OK**, aby zapisać wybrane ustawienia.

## Zmiana nazwy słuchawki





Istnieje możliwość zmiany nazwy słuchawki. Jeśli masz więcej niż jedną słuchawkę, każdej z nich możesz nadać inną nazwę.

Nazwa słuchawki może zawierać do dziesięciu znaków i składać się z liter A-Z, cyfr 0-9 i spacji.


1. Naciśnij przycisk **MENU**.
2. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **WYŚW.**, a następnie naciśnij **OK**.
3. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **NAZWA SŁUCH**, a następnie naciśnij **OK**. Wyświetlona zostanie bieżąca nazwa słuchawki.
4. Podaj nazwę słuchawki i potwierdź naciskając przycisk **OK**.

## Ustawianie godziny

Po podłączeniu stacji bazowej do prądu i do komputera, słuchawka pobierze bieżącą godzinę z komputera. Jednak nadal istnieje możliwość ręcznej zmiany zegara. Aby przeprowadzić zmianę godziny:




1. W trybie bezczynności naciśnij przycisk **MENU**.
2. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **WYŚW.**, a następnie naciśnij **OK**.
3. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **ZEGAR**, a następnie naciśnij **OK**.
4. Naciśnij strzałkę W LEWO/W PRAWO , aby zmienić ustawienie **GODZ.**, a następnie naciśnij strzałkę W DÓŁ.
5. Naciśnij strzałkę W LEWO/W PRAWO , aby zmienić ustawienie **MIN.**

**Jeżeli wybierasz 12-godzinny format czasowy, przejdź do punktu 6; jeżeli 24-godzinny, przejdź do punktu 7.**

6. Naciśnij strzałkę W DÓŁ. Naciśnij strzałkę W LEWO/W PRAWO , aby wybrać oznaczenie AM/PM.
7. Naciśnij klawisz **OK**, aby potwierdzić.



## Wybór formatu 12-godzinnego lub 24-godzinnego

Aby zmienić format czasowy telefonu:

1. W trybie bezczynności naciśnij przycisk **MENU**.
2. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **WYŚW.**, a następnie naciśnij **OK**.
3. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **FORMAT CZASU**. Naciśnij **OK**.
4. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **12 GODZ.** lub **24 GODZ.**.
5. Naciśnij klawisz **OK**, aby potwierdzić.

## Ustawianie alarmu

### Ustawianie godziny budzenia

1. W trybie bezczynności naciśnij przycisk **MENU**.
2. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **ZAAWANS.**, a następnie naciśnij **OK**.
3. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **ZEGAR ALARMU**. Naciśnij **OK**.
4. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **WŁ** lub **WYŁ**.

Aby włączyć alarm, naciśnij **OK** i przejdź do punktu 5.


#### **LUB**

Aby wyłączyć alarm, naciśnij **OK**, aby potwierdzić wybór.






5. Naciśnij strzałkę W LEWO/W PRAWO , aby zmienić ustawienie **GODZ.**. Naciśnij strzałkę W DÓŁ.
6. Naciśnij strzałkę W LEWO/W PRAWO , aby zmienić ustawienie **MIN.**.

**Jeżeli wybrany został 12-godzinny format czasowy, przejdź do punktu 7; jeżeli 24-godzinny, przejdź do punktu 8.**

7. Naciśnij strzałkę W DÓŁ. Naciśnij strzałkę W LEWO/W PRAWO , aby wybrać ustawienie **AM/PM**.
8. Naciśnij klawisz **OK**, aby potwierdzić.

Alarm dzwoni nie dłużej niż przez minutę. Naciśnij przycisk , aby wyłączyć alarm lub klawisz programowy **CZUW.**, aby wybrać tryb alarmu CZUW..

### Licznik czasu

1. W trybie bezczynności naciśnij przycisk **MENU**.
2. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **ZAAWANS.**, a następnie naciśnij **OK**.
3. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **STOPER**. Naciśnij **OK**.
4. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby zmienić ustawienie **GODZ.**. Naciśnij strzałkę W DÓŁ.
5. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby zmienić ustawienie **MIN.**. Naciśnij strzałkę W DÓŁ.
6. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby zmienić ustawienie **SEK.**.
7. Naciśnij klawisz **OK**, aby potwierdzić. Licznik czasu widoczny na wyświetlaczu rozpocznie wtedy odliczanie.

## Sygnal zatrzymania licznika czasu

Licznik czasu zasygnalizuje zakończenie odliczania wybranego czasu dźwiękiem. Naciśnij **STOP**. Licznik czasu przestanie wtedy dzwonić.

**Uwaga:** Jeżeli nie zostanie naciśnięty żaden klawisz, licznik czasu automatycznie przestanie dzwonić po minucie.

## Wstrzymywanie odliczania licznika czasu


1. W trybie bezczynności naciśnij przycisk **MENU**.
2. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **ZAAWANS.**, a następnie naciśnij **OK**.
3. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **STOPER**. Naciśnij **OK**.
4. Naciśnij **START**. Licznik czasu rozpocznie odliczanie.

Naciśnij **STOP**. Licznik czasu zakończy odliczanie. Możesz zresetować licznik czasu lub zakończyć korzystanie z niego.

Naciśnij **PAUZA**. Licznik czasu wstrzyma odliczanie. Naciśnij **WZNÓW**, aby rozpocząć odliczanie od punktu, w którym zostało wstrzymane.

Naciśnij **ANULUJ**. Licznik czasu zostanie wyłączony.

## Włączanie i wyłączanie automatycznego odbierania

Funkcja automatycznego odbierania umożliwia wygodne odbieranie połączenia przez samo podniesienie słuchawki z kołyski lub ładowarki. Nie trzeba naciskać przycisku .

1. W trybie bezczynności naciśnij przycisk **MENU**.
2. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **ZAAWANS.**, a następnie naciśnij **OK**.
3. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **AUTO ODP.**. Naciśnij **OK**.
4. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **WŁ** lub **WYŁ**. Naciśnij **OK**.

## Wybór języka

Telefon jest oferowany z kilkoma językami. Po zmianie w telefonie tej opcji, menu będą wyświetlane w wybranym języku.



1. W trybie bezczynności naciśnij przycisk **MENU**.
2. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **WYŚW.**, a następnie naciśnij **OK**.
3. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **JĘZYK**. Naciśnij **OK**.
4. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać preferowany język. Naciśnij **OK**, aby zapisać wybrane ustawienia.

## Wybieranie trybu dzwonienia (tonowo/pulsowo)

Tryb wybierania ma zastosowanie jedynie przy wykonywaniu połączenia telefonicznego. Domyślnym trybem telefonu jest wybieranie tonowe. W razie potrzeby możliwa jest zmiana trybu na wybieranie pulsowe.

1. W trybie bezczynności naciśnij przycisk **MENU**.
2. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **ZAAWANS.**, a następnie naciśnij **OK**.
3. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **TRYB DZW.**. Naciśnij **OK**.
4. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **TONOWE** lub **PULSOWE**. Naciśnij **OK**, aby zapisać wybrane ustawienia.

### Tymczasowe wybieranie tonowe w trybie wybierania pulsowego

Jeśli ustawione jest wybieranie w trybie tonowym, długie naciśnięcie i przytrzymanie przycisku  włączy tymczasowe wybieranie tonowe w trakcie trwania połączenia. Na wyświetlaczu zostanie wyświetlone . Wszystkie kolejne cyfry aż do momentu rozłączenia się będą wprowadzane tonowo.

## Czas ponownego nawiązania połączenia

Opcja ta jest przydatna przy korzystaniu z usług oferowanych przez operatora. Standardowa wartość czasu ponownego nawiązywania połączenia zapisana w telefonie VOIP 433 jest optymalna dla sieci telefonicznych w danym kraju, dlatego też nie należy jej zmieniać.

1. W trybie bezczynności naciśnij przycisk **MENU**.
2. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **ZAAWANS.**, a następnie naciśnij **OK**.
3. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **PRZYWOŁAJ**. Naciśnij **OK**.
4. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać żądany czas ponownego nawiązania połączenia. Naciśnij **OK**.



## Czas trwania pauzy

Telefon posiada 2 zaprogramowane fabrycznie długości pauzy.

1. W trybie bezczynności naciśnij przycisk **MENU**.
2. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **ZAAWANS.**, a następnie naciśnij **OK**.
3. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **PAUZA**. Naciśnij **OK**.
4. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **PAUZA1** lub **PAUZA2**. Naciśnij **OK**.

## Ustawianie kontrastu wyświetlacza

1. W trybie bezczynności naciśnij przycisk **MENU**.
2. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **WYŚW.**, a następnie naciśnij **OK**.
3. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **KONTRAST**. Naciśnij **OK**.
4. Naciśnij strzałkę W LEWO/W PRAWO , aby dostosować kontrast wyświetlacza. Naciśnij **OK**, aby zapisać żądane ustawienia.

## Ustawianie kodu PIN

Kod PIN (osobisty numer identyfikacyjny) jest wymagany, aby móc zarejestrować słuchawkę, usunąć ją i zresetować tryb.




Kod ustawiony fabrycznie to 0000. Możesz go zmienić na własny kod. Kod PIN może mieć do ośmiu cyfr.

1. W trybie bezczynności naciśnij przycisk **MENU**.
2. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **SYSTEM**, a następnie naciśnij **OK**.
3. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **ZMIEN PIN**. Naciśnij **OK**.
4. Wprowadź aktualny kod PIN  i naciśnij przycisk **OK**.
5. Wprowadź nowy kod PIN  i naciśnij przycisk **OK**.
6. Wprowadź ponownie nowy kod PIN  i potwierdź naciskając przycisk **OK**.
7. Naciśnij **OK**, aby zapisać wybrane ustawienia.


**Uwaga:** Jeżeli zostanie podany niepoprawny bieżący PIN lub nowy PIN nie zostanie powtórzony poprawnie, usłyszysz sygnał odrzucenia i zostanie wyświetlony niewłaściwy PIN. Przejdź do kroków 3–7 i spróbuj ponownie.




## Przywracanie domyślnych ustawień słuchawki

Istnieje możliwość zresetowania wyświetlacza, dźwięków i innych ustawień telefonu. Więcej informacji w rozdziale "Ustawienia domyślne", strona 38.

1. W trybie bezczynności naciśnij przycisk **MENU**.
2. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **SYSTEM**, a następnie naciśnij **OK**.
3. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **WYCZYŚĆ**. Naciśnij **OK**.
4. Wprowadź kod PIN  (domyślny kod to 0000) i potwierdź naciskając przycisk **OK**.
5. Naciśnij klawisz **OK**, aby potwierdzić.

## Włączanie/wyłączanie funkcji „baby call”

Funkcja „baby call” pozwala na wybranie zaprogramowanego numeru przez naciśnięcie dowolnego przycisku na słuchawce (poza przyciskiem wyłączenia aparatu ).

1. W trybie bezczynności naciśnij przycisk **MENU**.
2. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **ZAAWANS.**, a następnie naciśnij **OK**.
3. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **TEL. DZIECKA**. Naciśnij **OK**.
4. Naciśnij strzałkę W LEWO/W PRAWO , aby wybrać **WŁ**.
5. Naciśnij strzałkę W DÓŁ, wprowadź lub zmień numer i potwierdź naciskając przycisk **OK**. Po powrocie do trybu bezczynności wyświetlony zostanie komunikat **TEL. DZIECKA**.





### Aby wyłączyć funkcję „baby call”:

1. Naciśnij klawisz programowy **ANULUJ**.
2. Naciśnij klawisz **OK**, aby potwierdzić.

## Rejestrowanie

### Rejestrowanie nowej słuchawki w stacji bazowej





W każdej stacji bazowej można zarejestrować do czterech słuchawek.

1. W trybie bezczynności naciśnij przycisk **MENU**.
2. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **SYSTEM**, a następnie naciśnij **OK**.
3. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **REJESTRACJA**. Naciśnij **OK**.
4. Przed wprowadzeniem kodu PIN (domyślny kod to 0000), naciśnij i przytrzymaj przez cztery sekundy  na stacji bazowej.
5. Wprowadź kod PIN  i naciśnij **OK**.

**Uwaga:** Jeśli stacja bazowa jest pełna, nie przejdzie ona w tryb rejestracji. Aby wyrejestrować aktualnie zarejestrowaną słuchawkę, przejdź do części "Wyrejestrowywanie słuchawki", strona 35.




### Wyrejestrowywanie słuchawki

Słuchawka może wyrejestrować inną słuchawkę zarejestrowaną w tej samej stacji bazowej. Może również wyrejestrować samą siebie.

1. W trybie bezczynności naciśnij przycisk **MENU**.
2. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **SYSTEM**, a następnie naciśnij **OK**.
3. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **USUŃ SŁUCH..** Naciśnij **OK**.
4. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać słuchawkę, która ma zostać wyrejestrowana, i naciśnij przycisk **OK**.
5. Wprowadź kod PIN  (domyślny kod to 0000) i naciśnij przycisk **OK**.
6. Ponownie naciśnij przycisk **OK**, aby potwierdzić.

### Wybór stacji bazowej

Jeśli słuchawka zostanie zarejestrowana w więcej niż jednej stacji bazowej, istnieje możliwość wyboru używanej stacji.

1. W trybie bezczynności naciśnij przycisk **MENU**.
2. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **SYSTEM**, a następnie naciśnij **OK**.
3. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **WYBÓR BAZY**. Naciśnij **OK**.
4. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać stację bazową, która ma być używana, i naciśnij przycisk **OK**.

**Uwaga:** Aby funkcje opisywane w tym rozdziale działały, niezbędne są co najmniej dwie słuchawki.

## Wykonywanie połączenia wewnętrznego

Funkcja interkom umożliwia zadzwonienie do innej osoby znajdującej się w domu.

Aby nawiązać połączenie:



1. Naciśnij **INTERK.**
2. Wybierz słuchawkę, z którą chcesz się połączyć i naciśnij przycisk **OK**  
**LUB**  
wprowadź numer słuchawki, na którą chcesz zadzwonić.

**Uwaga:** Jeśli druga słuchawka nie jest dostępna, będzie można usłyszeć sygnał zajętości.

## Wykonywanie połączenia wewnętrznego w trakcie połączenia zewnętrznego

Trwającą rozmowę zewnętrzną można zawiesić i nawiązać w tym czasie połączenie (rozmowę z pytaniem) z inną osobą znajdującą się w domu.




Aby przeprowadzić rozmowę z pytaniem w trakcie połączenia zewnętrznego:

1. Naciśnij **OPCJE.**
2. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **INTERKOM** i naciśnij **OK.**
3. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać słuchawkę, z którą chcesz się połączyć i naciśnij przycisk **OK**  
**LUB**  
wprowadź numer słuchawki, na którą chcesz zadzwonić.
4. Poczekaj, aż zostanie odebrana druga słuchawka.

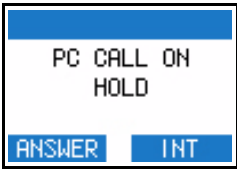
**Uwaga:** Aby powrócić do połączenia zewnętrznego, naciśnij **OPCJE** i wybierz **WYJDŹ Z KONF.**, a następnie naciśnij **OK.**

## Przenoszenie zewnętrznego połączenia na inną słuchawkę


### Wykonywanie połączenia wewnętrznego w trakcie połączenia telefonicznego

1. Naciśnij **OPCJE.**
2. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać **INTERKOM** i naciśnij **OK.**
3. Naciśnij strzałkę W GÓRĘ/W DÓŁ , aby wybrać słuchawkę, z którą chcesz się połączyć i naciśnij przycisk **OK**  
**LUB**  
wprowadź numer słuchawki, na którą chcesz zadzwonić.
4. Jeśli połączenie zostało nawiązane, naciśnij przycisk  lub odłóż słuchawkę na stację bazową. Rozmowa zewnętrzna została przeniesiona.  
**LUB**  
Po odebraniu połączenia za pomocą drugiej słuchawki, naciśnij przycisk **OPCJE**, wybierz **PRZEKAZ.** i naciśnij **OK.**

## Wstrzymanie połączenia na linii komunikatora

1. Naciśnij **HOLD** (Wstrzymaj). Na wszystkich słuchawkach mających aktywne połączenie z bazą zostanie wyświetlony komunikat **PC CALL ON HOLD** (PC wstrzym).
2. Aby podjąć wstrzymane połączenie, naciśnij klawisz programowy **ODBIERZ** dowolnej słuchawki.

## Wykonywanie połączenia wewnętrznego podczas połączenia na linii komunikatora Windows Live™ Messenger

1. Po wstrzymaniu połączenia na linii komunikatora Windows Live™ Messenger (patrz część Wstrzymanie połączenia na linii komunikatora powyżej) naciśnij **INTERK.** i wybierz słuchawkę, z którą chcesz nawiązać połączenie wewnętrzne.
2. Porozmawiaj z użytkownikiem drugiej słuchawki podczas trwania połączenia wewnętrznego.
3. Aby powrócić do połączenia na linii komunikatora, zakończ połączenie wewnętrzne, naciskając .
4. Jeżeli połączenie na linii komunikatora trwa nadal, dostępny będzie klawisz programowy **ODBIERZ**. Naciśnij klawisz programowy **ODBIERZ**, aby podjąć połączenie na linii komunikatora.

## Wykonywanie połączenia konferencyjnego

Można zaproponować przyłączenie innej słuchawki do zewnętrznego połączenia telefonicznego.


W trakcie połączenia zewnętrznego:

1. Naciśnij **OPCJE**. Wybierz **INTERKOM** i naciśnij **OK**.
2. Wybierz słuchawkę, z którą chcesz się połączyć i naciśnij przycisk **OK** **LUB** wprowadź numer słuchawki, na którą chcesz zadzwonić.
3. Po odebraniu połączenia z drugiej strony, naciśnij przycisk **OPCJE** i wybierz **KONFERENCJA**. Połączenie konferencyjne zostało nawiązane.

**Uwaga:** Jeśli którakolwiek słuchawka zawiesi się podczas połączenia konferencyjnego, połączenie zostanie utrzymane na drugiej słuchawce.


## Odbieranie połączenia telefonicznego w trakcie połączenia Windows Live™ Messenger (wiele słuchawek)

Z pozostałych słuchawek rozlegnie się melodia telefoniczna.

Aby odebrać połączenie, naciśnij przycisk  na innej słuchawce.





## Odbieranie połączenia Windows Live™ Messenger w trakcie połączenia telefonicznego (wiele słuchawek)

Z pozostałych słuchawek rozlegnie się melodia Windows Live™ Messenger.

Aby odebrać połączenie, naciśnij przycisk  na innej słuchawce.

Nazwa słuchawki:*	Puste	Tapeta:	Tapeta 1
Format czasowy:	24 GODZ.	Automatyczna odpowiedź:	WYŁ (Wyłączona)
Czas:	00:00	Język menu:	Język 1
Melodia dzwonka (łącza telefonii stacjonarnej):	Party	Czas trwania pauzy:	Pauza 1
Melodia dzwonka (Windows Live™ Messenger):	Dring	Głośność dzwonka:	Średnia
Melodia dzwonka (połączenie wewnętrzne):	Party	Wybieranie zaprogramowanych numerów (baby call):	WYŁ (Wyłączone)
Alarm:	WYŁ (Wyłączony)	Zaprogramowany numer (baby call number):	Puste
Dźwięk klawiszy:	WŁ (Włączony)	Wybór stacji bazowej:	BAZA AUTOM.
Sygnał potwierdzenia:	WŁ	Wskaźnik wiadomości oczekujących:	WYŁ (Wyłączony)
Licznik czasu:	WYŁ	PIN systemowy:	0000
Stoper:	WYŁ	Szybkie wybieranie:	WYŁ
Długość sygnału flash:	FLASH 1	Numer szybkiego wybierania:	Puste
Tryb wybierania:	Tonowe	Blokada klawiatury:	WYŁ (Wyłączona)
Licznik czasu połączeń przychodzących:	Wyczyść	Głośność słuchawki:	Średnia
Licznik czasu wszystkich połączeń:	Wyczyść	Licznik czasu ostatniego połączenia:	Wyczyść
Kontrast:	Poziom 2	Licznik czasu połączeń wychodzących:	Wyczyść

\* Ta funkcja po wyzerowaniu nie przybierze wartości domyślnej.

Problemy	Rozwiązania
Brak sygnału wybierania po naciśnięciu przycisku  .	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Sprawdź, czy zasilacz, kabel telefoniczny i przewód USB są podłączone prawidłowo.</li> <li>• Sprawdź, czy baterie są całkowicie naładowane i prawidłowo umieszczone.</li> <li>• Telefon nie działa przy braku prądu.</li> </ul>
Ikona sygnału  mruga.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Zarejestruj słuchawkę w stacji bazowej.</li> <li>• Zbliź się do stacji bazowej.</li> </ul>
Telefon nie dzwoni.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Sprawdź, czy zasilacz, kabel telefoniczny i przewód USB są podłączone prawidłowo.</li> <li>• Przenieś słuchawkę bliżej stacji bazowej.</li> <li>• Włącz dzwonek.</li> </ul>
Brak sygnału dźwiękowego, gdy słuchawka jest umieszczona na ładowarce.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Zdejmij słuchawkę ze stacji bazowej i umieść ją tam ponownie.</li> <li>• Wyczyść styki ładowania suchą i czystą szmatką.</li> <li>• Włącz sygnał dźwiękowy słuchawki w menu DŹWIĘKI.</li> <li>• Jeśli wcześniej zostało wyłączone zasilanie słuchawki, sygnał dźwiękowy nie będzie aktywny.</li> </ul>
Oczekujące połączenie nie może być odebrane.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Skonsultuj się ze swoją firmą telekomunikacyjną i wybierz prawidłową długość sygnału flash przy przełączaniu na połączenie oczekujące.</li> <li>• Zakończ połączenie bieżące , i naciśnij ponownie przycisk , aby odebrać drugie połączenie.</li> </ul>
Ikona baterii jest pusta, chociaż słuchawka była ładowana przez 24 godziny.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Skontaktuj się ze sprzedawcą i kup nową baterię.</li> <li>• Sprawdź, czy ikona baterii przewija się w trakcie ładowania.</li> </ul>
Brak symboli na wyświetlaczu.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Naładuj baterię.</li> <li>• Sprawdź, czy baterie zostały włożone, a słuchawka jest włączona.</li> </ul>
Zła jakość dźwięku (trzaski, echo itd.).	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Umieść stację bazową wyżej lub w innym pomieszczeniu albo odsuń ją od innych urządzeń elektronicznych.</li> <li>• Zbliź się do stacji bazowej.</li> </ul>
Błąd listy kontaktów.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Sprawdź, czy stacja bazowa jest podłączona do komputera.</li> <li>• Sprawdź, czy na komputerze został uruchomiony program Windows Live™ Messenger.</li> <li>• Jeśli słuchawka znajduje się poza zasięgiem, zbliź ją do stacji bazowej.</li> </ul>

Jeśli powyższe rozwiązania nie pomogą, wyłącz zasilanie słuchawki i stacji bazowej oraz uruchom ponownie oprogramowanie komputera oraz program Windows Live™ Messenger. Poczekaj 15 minut i spróbuj ponownie.

## Informacje dotyczące bezpieczeństwa

W przypadku braku zasilania, z tego urządzenia nie można wykonywać połączeń alarmowych. Aby można było wykonywać połączenia alarmowe udostępniona musi być opcja.

## Gwarancja

Informacje dotyczące gwarancji, dostępne są pod adresem internetowym [www.p4c.philips.com](http://www.p4c.philips.com).

## Zgodność

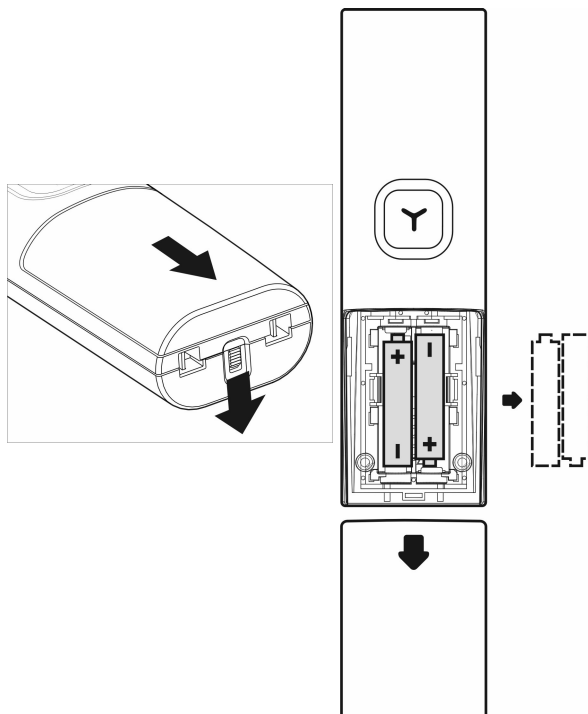
Informacje dotyczące zgodności, dostępne są pod adresem internetowym [www.p4c.philips.com](http://www.p4c.philips.com).

## Środki bezpieczeństwa

Słuchawka nie powinna mieć styczności z wodą. Nie należy otwierać słuchawki ani stacji bazowej. Może to narazić użytkownika na porażenie prądem pod wysokim napięciem. Styki ładowarki lub baterii nie powinny mieć styczności z materiałami przewodzącymi elektryczność. Nie można używać baterii innego typu niż baterie dostarczone z telefonem, gdyż grozi to wybuchem.

**OSTRZEŻENIE!** Nie należy używać baterii nie dających się ponownie naładować; należy używać jedynie baterii zalecanego typu, wchodzących w skład tego zestawu telefonicznego.

## Wymień baterie w słuchawce





## Pola elektryczne, magnetyczne i elektromagnetyczne ("EMF")

1. Philips Royal Electronics produkuje i sprzedaje wiele produktów użytkowych, które podobnie jak inne urządzenia elektroniczne zwykle mogą wytwarzać i odbierać sygnały elektromagnetyczne.
2. Jedną z głównych zasad firmy Philips jest podejmowanie wszelkich niezbędnych środków bezpieczeństwa i ochrony zdrowia w celu zapewnienia zgodności z odnośnymi wymaganiami prawnymi oraz normami emisji EMF, obowiązującymi w czasie produkcji urządzeń.
3. Philips stawia sobie za cel rozwój, produkcję i sprzedaż produktów niepowodujących ujemnych skutków dla zdrowia.
4. Firma Philips potwierdza, że jeżeli produkowane przez nią urządzenia wykorzystywane są zgodnie ze swoim przeznaczeniem, według dostępnych obecnie danych naukowych użytkowanie ich nie stwarza zagrożeń.
5. Firma Philips odgrywa aktywną rolę w opracowywaniu międzynarodowych norm emisji EMF i norm bezpieczeństwa, co pozwala jej na przewidywanie efektów prac normalizacyjnych i ich wczesne wdrażanie w produktach firmy.

## Dbłość o środowisko naturalne

Należy pamiętać o przestrzeganiu krajowych przepisów dotyczących pozbywania się materiałów opakowaniowych, zużytych baterii oraz starych telefonów i w miarę możliwości promować ich utylizację.

## Recykling i utylizacja

Instrukcje utylizacji zużytych urządzeń:

Celem dyrektywy WEEE (w sprawie zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego; 2002/96/WE) jest zapewnienie utylizacji produktów zgodnie z najlepszymi dostępnymi technikami przetwarzania, odzysku i recyklingu, w celu ochrony zdrowia ludzkiego oraz ochrony środowiska naturalnego.

Produkt został wykonany z wysokiej jakości materiałów i elementów, które mogą zostać poddane utylizacji i ponownie wykorzystane.



Nie należy wyrzucać zużytych produktów razem z typowymi odpadami gospodarstwa domowego.

Należy zapoznać się z lokalnymi przepisami dotyczącymi odrębnego gromadzenia odpadów elektrycznych i elektronicznych oznaczonych niniejszym symbolem.

Należy skorzystać z jednego z poniższych wariantów utylizacji:

1. Pozbycie się całego produktu (w tym kabli, wtyczek i dodatków) w przeznaczonych na to pojemnikach WEEE.
2. W przypadku zakupu podobnego produktu, oddanie starego urządzenia sprzedawcy. Zgodnie z dyrektywą WEEE, sprzedawca zobowiązany jest przyjąć zużyte urządzenie.

**Firma Philips oznakowuje swoje opakowania standardowymi symbolami, mającymi na celu promocję recyklingu i odpowiednią utylizację ewentualnych odpadów.**



Firma opłaciła składkę finansową na rzecz odpowiedniego krajowego systemu odzysku i recyklingu.



Oznakowany materiał opakowaniowy może zostać poddany recyklingowi.

**A**

Aby wyłączyć alarm 30  
Aby wyłączyć funkcję „baby call” 34  
Aby zakończyć przywoływanie 25  
Alarm, ustawianie 30

**B**

Bateria 4  
Baterii 11  
Bezpieczeństwo 4, 40  
Blokada klawiatury 25

**C**

Co jeszcze jest potrzebne 6  
Co znajduje się w pudełku 6  
Czas ponownego nawiązania połączenia 32  
Czas trwania pauzy 33

**D**

Dbłość o środowisko naturalne 41  
Dioda LED na stacji bazowej 8  
Dodawanie wpisów do książki telefonicznej 18  
Dopasowanie do wpisu w książce telefonicznej 23  
Dwa jednoczesne połączenia przychodzące 16  
Dźwięki 27

**E**

Edycja wpisów w książce telefonicznej 19

**F**

Format czasowy telefonu 29  
Formatu 12-godzinnego lub 24-godzinnego 29

**G**

Głośność głośnika, dostosowywanie 17  
Głośność słuchawki, ustawianie 17  
Głośności dzwonka dla słuchawki 27  
Główne menu 12  
Godzina, ustawianie 29  
Gwarancja 40

**I**

Ikony na wyświetlaczu słuchawki 9  
Ikony znajduje 26  
Informacje dotyczące bezpieczeństwa 40  
Informacje o liście połączeń 22  
Instalowanie telefonu 11  
Instrukcja korzystania z VOIP 433 4  
Interkom 36

**K**

Klawisz przywołania 8  
Kod PIN 33  
Kończenie połączenia za pomocą komunikatora  
Windows Live™ Messenger 14  
Konfiguracja powiadomień komunikatora Windows  
Live™ Messenger 27  
Konta 13  
Konta Windows Live™ Messenger 13  
Kontrast 33  
Kontrast wyświetlacza 33  
Kopiowanie wpisu z rejestru połączeń do książki  
telefonicznej 22  
Książka telefoniczna 18

**L**

Licznik czasu 30  
Licznik czasu połączenia 13  
Lista kontaktów 8  
Lista Wybrane 23

**M**

Melodię VIP 18  
Melodii dla słuchawki 27

**N**

Nawiązywanie połączenia za pomocą  
komunikatora Windows Live™ Messenger 14

**O**

Odbieranie połączeń 16  
Odbieranie połączenia telefonicznego w trakcie  
połączenia Windows Live™ Messenger (wiele  
słuchawek) 37  
Odbieranie połączenia Windows Live™ Messenger  
w trakcie połączenia telefonicznego (wiele  
słuchawek) 37  
Odbieranie połączenia za pomocą komunikatora  
Windows Live™ Messenger 14  
Odrzucanie połączenia za pomocą komunikatora  
Windows Live™ Messenger 14  
Ostrzeżenie o niskim poziomie baterii 13

**P**

Pauzę 18  
Połączenia alarmowe 13  
Połączenia wewnętrznego podczas połączenia na  
linii komunikatora Windows Live™ Messenger 37  
Połączenie 13  
Połączenie konferencyjne 37  
Połączenie przychodzące na drugiej linii 16  
Połączenie wewnętrzne 36

- Połączenie wewnętrzne w trakcie połączenia zewnętrznego 36
- Połączenie z linii telefonicznej 15
- Podłączenie 10
- Pola elektryczne, magnetyczne i elektromagnetyczne ("EMF") 41
- Pomoc 5
- Ponowne wybieranie numeru 23
- Przeglądanie i edycja wpisów w książce telefonicznej 19
- Przeglądanie listy numerów wybranych 23
- Przenoszenie zewnętrznego połączenia na inną słuchawkę 36
- Przyciski na słuchawce 7
- Przypisywanie przycisku szybkiego wybierania 20
- Przywołanie 16
- Przywoływanie 25
- Przywracanie domyślnych ustawień słuchawki 34
- R**
- Recykling i utylizacja 41
- Rejestr połączeń 22
- Rejestrowanie 35
- Rozwiązywanie problemów 39
- S**
- Słuchawka 7
- Skrót do włączania/wyłączania dzwonka słuchawki 28
- Sortowanie listy kontaktów Windows Live™ 26
- Spis treści 3
- Stacja bazowa 8
- Stacja bazowa, wybór 35
- Szybkie wybieranie 16, 20
- T**
- Telefon dwusystemowy 8
- Tonowo/pulsowo 32
- Tryb alarmu CZUW. 30
- Tryb wybierania 32
- Tymczasowe wybieranie tonowe w trybie wybierania pulsowego 32
- U**
- USB 11
- Ustawienia domyślne 38
- Usuwanie całej listy wybranych numerów 24
- Usuwanie ostatnio wybieranych numerów 24
- Usuwanie przycisku szybkiego wybierania 21
- Usuwanie wpisu z książki telefonicznej 19
- Usuwanie wpisu z rejestru połączeń 22
- Usuwanie wszystkich wpisów z rejestru połączeń 23
- W**
- W trakcie połączenia 17
- Włączanie i wyłączanie automatycznego odbierania 31
- Włączanie/wyłączanie dźwięku klawiszy 28
- Włączanie/wyłączanie funkcji „baby call” 34
- Włączanie/wyłączanie słuchawki 26
- Włożenie baterii 10
- Windows Live™ Messenger Menu 14
- Wstrzymanie połączenia na linii komunikatora 37
- Wstrzymywanie odliczania licznika czasu 31
- Wybieranie łańcuchowe 15
- Wybieranie numeru przed połączeniem 15
- Wybieranie numeru w trakcie połączenia 15
- Wybór języka 32
- Wyciszenie 17
- Wyciszenie mikrofonu 17
- Wyciszenie pierwszego dzwonka przed identyfikacją numeru 25
- Wykonywanie połączeń z książki telefonicznej 15
- Wykonywanie połączeń z Listy kontaktów 15
- Wykonywanie połączenia wewnętrznego w trakcie połączenia telefonicznego 36
- Wymagania dotyczące instalacji 5
- Wymień baterie w słuchawce 40
- Wyświetlanie ilości dostępnego miejsca w książce telefonicznej 21
- Wyrejestrować 35
- Wyrejestrowywanie 35
- Wyszukiwanie pozycji w książce według litery 19
- Z**
- Zakończenie połączenia 16
- Zapisywanie numeru z listy numerów wybranych do książki telefonicznej 23
- Zarejestrowanego połączenia 22
- Zasięg słuchawki 11
- Zasilanie 4
- Zestaw głośnomówiący 17
- Zgodność 40
- Zmiana nazwy słuchawki 28
- Zmiana przycisku szybkiego wybierania 20
- Zmiana statusu online 26



Specifications are subject to change without notice.  
Trademarks are the property of Koninklijke Philips Electronics N.V. or their respective owners.  
2006 © Koninklijke Philips Electronics N.V. All rights reserved.

[www.philips.com](http://www.philips.com)

3111 285 30192

